

MARIJA, SVETA BOŽJA MATI - NOVO LETO 2023

1. januar 2023

Leto A

Št. 1

Nedelja, 1. jan: MARIJA, SV. BOŽJA MATI MARY, MOTHER OF GOD

ODPEV: »O Bog, izkaži nam milost in nas
blagoslôvi!«

May God be gracious to us and bless us.

Župnija Brezmadežne s Čudodelno Svetinjo:

8.30 + Jože Žižek - obl., Ilijana z družino

- + Jože in Jožica Kranjc, Nežka Grenc
- + Iz družine Madja in Krčmar, Regina Krčmar
- + Kristina in Franc Bergoč, družina
- Za zdravje G., Ilijana Žižek

10.00 For parishioners - za župljane

- + Maria and Stane Lamovšek, otroci
- + Jože Kure, Robert and Mary Kure
- + Anna and Karlo Kutoša, family
- + Mija and Tone Ferkul, M. and T. Ferkul
- + Janez Pahulje, family Z. Pahulje

ŽUPNIJA MARIJA POMAGAJ:

10.00 + Anica Mihevc, družina Ulčar

- + Michael Dolenc, Lloyd Dolenc
- + Sonya Kokal, F. Korosec in A. Utroša
- + Vinko Levstik, Slavka Levstik
- + Jože Por, M. Por
- + Stane Grm, družina Grm
- + Jakob in Antonija Zalar, Margaret Zalar
- + Jožef Kolzar, žena Terezija in hčerka Darinka
- + Paulina in Alojz Drešar, sin Randolph z družino

Ponedeljek, 2. jan: BAZILIJ IN GREGOR, škof-cerkveni učitelj

8.00 + Iz družine Sečnik, B. Čemas

- + Iz družine Čemas, B. Čemas
- + Frank Osredkar, M. in T. Ferkul

Torek, 3. jan: PRESVETO JEZUSOVO IME

8.00 + John in Cecilia Bain, oporoka

- + Ivan in Frančiška Preželj, oporoka
- + Beta in Frank Bostjančič, Tila Ludvik z družino

Sreda, 4. jan: ANGELA, redovnica

8.00 + Danica Ančimer, D. A.

- + Peter in Ana Kotze, hčerke
- + Joe Jereb, žena in otroci

8.30 - 6 pm Celodnevno češčenje - All day adoration

Četrtek, 5. jan: SIMEON, puščavnik

8.00 + Nada Stark, otroci

- + Francka Žejn, Marija in Ignac Skalič

20
23

Prvi Petek, 6. jan: GOSPODOVO RAZGLAŠENJE EPIPHANY OF THE LORD (SLOVENIJA)

Župnija Brezmadežne s Čudodelno Svetinjo:

8.00 + Peter Stark, otroci

- + Mimi in Stane Ugovšek, družina Ugovšek

7.00 zv + France in Marija Ferkul, družina Ferkul

- + Frank in Mara Osredkar, družina Ferkul

ŽUPNIJA MARIJA POMAGAJ

10.00 + Franc in Francka Videgar, oporoka

- + Ivan in Frančiška Preželj, oporoka

Sobota, 7. jan: RAJMUND, duhovnik

8.00 + John Adamich, žena

5.00 zv + Darinka Zabukovec, Frank Zabukovec

- + Janez Hočevar, Frank Zabukovec

- + Valentine Kumprej, žena Herta

- + Vida Vojska, prijatelj

- + Jože Grenc, družina

- + Dora Tomšič, M. B.

- + Jože Kochevar, žena, sin in družino

Marija Lavriša 101 Rojstnji Dan, otroci

Nedelja, 8. jan: GOSPODOVO RAZGLAŠENJE EPIPHANY OF THE LORD (CANADA)

Župnija Brezmadežne s Čudodelno Svetinjo:

8.30 + Štefan Marič - obl, žena Marija

- + Ernest Vrečič Sr. in Jr., družina

- + Frank Križaj, Anica Križaj z družino

- + Jože Grenc, Vilma Pisačič

- + Cvetka Pečarič, Mary in Milan Jaklič

- + Slava Jaklič, Mary in Milan Jaklič

- + Mona Cowell, Mary Koze

- + Amalia Testen, družina

V zahvalo Sv. Judu Tadeju, K. Sterle

10.00 For parishioners - za župljane

- + Maria and Stane Lamovšek, otroci

- + Dora Tomšič, M. B.

- + Anton and Mia Ferkul, family Ferkul

- + Aloiz Kambič, Saloma Kambič

ŽUPNIJA MARIJA POMAGAJ:

10.00 + Valentin Kumprej, Lucas Kumprej

- + Alojzij in Terezija Petek, Slavka Levstik

- + Darko Bolte, družina Smodiš

- + Ivan Prša, Toni in Maria Žižek

- + Iz družine Kranjec, Toni in Maria Žižek

- + Ivan Doma, Agata Žoldoš

- + Janez Muhič, otroci

- + Starši Bajt, Anica Bajt-Kranjec

- + John Kolenko, žena Kristnia

- + Paulina in Alojz Drešar, sin Randolph Drešar z družino

VOŠČILO OB NOVEM LETU



Dragi župljani, dragi prijatelji.

Naj vam ob novem letu voščim s starim irskim pregovorom:

Naj Vam pride cesta naproti.

Naj Vam veter vedno piha v hrbet.

Naj sonce toplo sije na Vaš obraz,
naj dež mehko pada na Vaša polja

in, dokler se ponovno se snidemo...

naj Vas Bog nežno drži v svoji dlani.

Dear parishioners, dear friends.

I would like to wish you a Happy New Year with an old traditional Irish blessing:

May the road rise up to meet you.

May the wind be always at your back.

May the sun shine warm upon your face
the rains fall soft upon your fields

and until we meet again,

may God hold you in the palm of His hand.



SVETOVNI DAN MIRU - V petek, 16. decembra 2022, je izšla poslanica papeža Frančiška za 56. svetovni dan miru, ki ga obhajamo 1. januarja 2023, z naslovim: **NIHČE SE NE MORE REŠITI SAM. IZHAJATI IZ COVIDA-19, DA BOMO SKUPAJ ZASNOVALI POTI MIRU.** Poslanico dobite na: www.vaticannews.va/sl/papez/news/2022-12/papezeva-poslanica-za-56-svetovni-dan-miru-nihce-se-ne-more-re.html

THE EPIPHANY OF THE LORD is the Christian feast observed on Jan. 6, 2016. The word "epiphany" comes from the Greek **epiphainen**, a verb that means "**to shine upon,**" "**to manifest,**" or "**to make known.**" Thus, the feast of the Epiphany celebrates the many ways that Christ has made Himself known to the world, mainly the three events that manifested the mission and divinity of Christ: the visit of the Magi (Matthew 2:1-12), the baptism of Jesus (Mark 1:9-11), and the miracle at Cana (John 2:1-11).

GOSPODOVO RAZGLAŠENJE

Ponekod (tudi pri nas) praznik imenujejo tudi tretji božič, večer pred njim pa tretji sveti večer. S kralji se konča "božična doba" Na ta dan in njegov predvečer je veliko šeg in verovanj. Kristjani ob mraku zopet poškopijo in pokadijo s kadilom svoje domove. S kredo pa nad vrata napišejo letnico in prve črke imen teh kraljev (ta dva običaja se vedno bolj opuščata oziroma ju ljudje ne izvajajo), na primer 20+G+M+B+02 (kratice pomenijo Gašper, Miha, Boltežar).

SUNDAY OFFERTORY envelopes for 2023 are now available in the church vestibule. NOTE: box numbers over #495 have been changed. There have been over 30 changes and we are reusing lower box numbers. **On the first few envelopes, kindly write your name, phone number and address,** so we can verify everything is correct. **Please DO NOT tape or fold the envelopes or money.** Those that remit less than 3 times a year, will not have envelopes: put your donation in an envelope with name, address and phone number and the donation will be recorded and you will receive a year-end tax receipt. **Please check the box NAME and address is correct.**



Lepo vabljeni k sv. maši, sv. spovedi, ter k molitvi pred Najsvetejšim.

OLMM - Maša ob 8h. Molitvena ura ob 8.30h.

MARIJA POMAGAJ - Molitvena ura ob 9h. Maša ob 0h.

VERSKI TISK 2023. Priporočamo vam slovenski verski tisk. Naročnina preko župnije: tednik **DRUŽINA** \$416., mesečnik **Ognjišče** \$92., dvomesečnik **Misijonska Obzorja** \$30., dvomesečnik **Prijatelj** \$42. **Naročnino poravnajte v župnijski pisarni pred 16. januarjem.** Zamudniki bodo morali naročnino poravnati sami direktno elektronsko ali preko banke. Ne sprejemajo več čekov.

MOHORJEVE KNJIGE za leto 2023. Dobite jih v župnijski pisarni. Cena \$85.

DRUŠTVO VEČERNI ZVON vabi na **Koline** 28. januarja 2023 ob 6. zvečer. Za vstopnice pokličite 647-394-2799 (Joe) ali 416-894-2587 (Sondra). Igra Ansambel Šibaj.

OLMM PARISH STATISTICS for the year of 2022 we have recorded into our parish records 16 Baptisms (10 boys and 6 girls), 9 marriages, and 45 deaths (19 women and 26 men).

OLMM STATISTIKA: V cerkvene knjige smo v letu 2022 zapisali 16 krstov (10 fantov in 6 deklic), 9 porok in 45 smrti (19 žensk in 26 moških).

MP PARISH STATISTICS for the year of 2022 we have recorded into our parish records 1 Baptisms (1 boy), 1 marriage, and 8 deaths (8 women).

MP STATISTIKA: V cerkvene knjige smo v letu 2022 zapisali 1 krst (1 fant), 1 poroka in 8 smrti (8 žensk).